



# Weihnachtsschwimmen

Schwimmclub Berlin e.V.

## **Invitation**

(Unofficial, the German version is to valid one)

## **International Christmas Swimming Event**

**18. - 20. December 2015**

Schwimmhalle SSE Europasportpark  
(nearby S-Bahnhof Landsberger Allee)  
Paul-Heyse-Straße 26 10407 Berlin

## Order of competition

### 1<sup>st</sup> Session Friday, 18.12.15

Beginning: 5:00 pm  
Warm-up: 4:00 pm

Event	01	400 m medley	women	03/02, 01/00, 99 and older
Event	02	400 m medley	man	03/02, 01/00, 99 and older
Event	03	200 m fly	women	03/02, 01/00, 99 and older
Event	04	200 m fly	man	03/02, 01/00, 99 and older
Event	05	800 m free	women	03/02, 01/00, 99 and older
Event	06	1500 m free	man	03/02, 01/00, 99 and older

### 2<sup>nd</sup> Session Saturday, 19.12.15

Beginning: 8:30 am  
Warm-up: 7:30 am

Event	07	200 m free	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	08	200 m free	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	09	100 m breast	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	10	100 m breast	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	11	50 m fly	women	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	12	50 m fly	man	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older

### 3<sup>rd</sup> Session Saturday, 19.12.15

Beginning: 45 min. after completion of  
the 2<sup>nd</sup> session  
Warm-up: after completion of  
the 2<sup>nd</sup> session

Event	13	50 m back	women	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	14	50 m back	man	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	15	100 m free	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	16	100 m free	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	17	200 m breast	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	18	200 m breast	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older

### 4<sup>th</sup> Session Sunday, 20.12.15

Beginning: 8:30 am  
Warm-up: 7:30 am

Event	19	200 m back	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	20	200 m back	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	21	100 m fly	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	22	100 m fly	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	23	50 m breast	women	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	24	50 m breast	man	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	25	400 m free	woman	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	26	400 m free	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older

### 5<sup>th</sup> Session Sunday, 20.12.15

Beginning: 45 min. after completion of  
the 4<sup>th</sup> session  
Warm-up: after completion of  
the 4<sup>th</sup> session

Event	27	200 m medley	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	28	200 m medley	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	29	100 m back	women	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	30	100 m back	man	05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	31	50 m free	women	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older
Event	32	50 m free	man	06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older

## General information

The rules and regulations (WB and RO) of the German Swimming Federation (DSV) and the anti-doping regulations will be in full force during the competitions.

For handicapped swimmers with the appropriate classification of evidence the rules and regulations of the German Disabled Sports Federation (DBS) will be in force additionally.

### 1. Participation and take-off permission

The competition is open to members of clubs or teams, which belong to a DSV associated federation. The competition is also open to all foreign members of clubs or teams as far as their national federations are FINA members and are entitled to compete.

Clubs and teams, which belong to a DSV associated federation, have to guarantee that the registered swimmers have a DSV-ID and the annual license fee according §15 (2f) WB is paid.

The swimming pool is 50 m long with 10 lanes, divided by wave-breaking ropes. Competitors can use the pool for warming up until 10 minutes prior to the competition. The depth of the pool is 3.00 metres at all points. Automatic measuring will be in use. The one-start-rule will apply.

The Berliner Schwimm-Verband (BSV) will provide the judges.

### 2. Enrolment / Sending registration

Each club has to send its entries separately and leave separately from other clubs. Registrations must be send typewritten or by email to:

Olaf Wloka, Barther Str. 72, 13051 Berlin,  
Tel.: 030-38205125 (6pm to 9pm German time) Fax: 030-92092843  
meldungen@weihnachtsschwimmen-swcb.com

Final registration deadline:      Monday, 07 December 2015                      07:00 pm

For registration your entries you can use the forms attached to this invitation or use the downloadable forms on the competitions website. Also possible are the **complete filled in** DSV-forms no. 101 and 102 in typewriting. In case of sending registrations electronically (German DSV-Standard 5, Lenex) there must be attached additionally the both forms as above explained as file.

The clubs and teams have to make sure their own contact's data validity.

With sending the registration the clubs assure, that all clubs participants will be healthy and fit (§8 WB) and the last health examination is not older than one year. Without this assurance, the registration will be declined.

Registrations sent by email are only valid with an organizer's receiving-confirmation to the sender. If the club don't receive a confirmation of the registration email, please contact the person mentioned above latest on 08.12.2015 12am.

In addition, all clubs will receive latest on 10.12.2015 12am a registration confirmation with the number of athletes, the number of accepted starts and the number of rejected entries (if applicable) via email addressed to the club contact data.

With sending the enrolment, the clubs accept the use and publishing of data (e.g. registration lists, protocols in print and online media).

The entry list will be published in printable pdf format on the websites [www.schwimmclub-berlin.de](http://www.schwimmclub-berlin.de) and [www.weihnachtsschwimmen-swcb.com](http://www.weihnachtsschwimmen-swcb.com) from the 14.12.2015 6pm.

Printed entry lists will not be provided.

### 3. Entry fee

The entry fee is 5,00 Euro per person and each start.  
Please transfer the complete amount to the following bank account:

Schwimmclub Berlin e.V.  
Bank: Berliner Sparkasse  
IBAN: DE84100500002143025265  
BIC: BELADEBEXX  
Purpose: Startgeld WSF2015 + club name

Alternatively you can pay the entry fee in cash or check for deposit only before the 1<sup>st</sup> session will start (bank transfer preferred).

### 4. Seeding the heads

In all heats the seeding of the lanes will be decided by the registration times, without consideration of age groups.

There is a limitation of heads in event 1, 2, 3, 4, 5, 6, 25 and 26:

Event 01: max. 5 heads  
Event 02: max. 5 heads  
Event 03: max. 5 heads  
Event 04: max. 5 heads  
Event 05: max. 60 competitors  
Event 06: max. 60 competitors  
Event 25: max. 90 competitors  
Event 26: max. 90 competitors.

The organizer reserves the right to start the events 5, 6, 25 and 26 with 2 competitors per lane. In addition, in these events manual timing will be used. The heads will be shifted in time, the faster head will be started first and will performed on the right lane part, followed by the slower head on the left part of the lane.

For the event 25 and 26, the fastest head will be started with one competitor per lane only.

For the heads in event 25 and 26, no start list will be created, the names of the competitors will be listed in a entry list.

Until end of 2<sup>nd</sup> session deregistration is possible, the heads will be seeded after this time.

For declined registrations for event 25 and 26, the entry fee will be refund via bank transfer.

In case of problems with time schedule of all 100m and 200m events, the organizer reserves the right to limit the number of entries per age group. In case of this kind of limitation, the clubs will receive the information together with the registration confirmation.

### 5. Ranking

The ranking will take place in the following age groups: 06, 05, 04, 03/02, 01/00, 99 and older

### 6. Awards

The place 1 to 3 of each ranking group (male / female separated) will receive medals.

Bonus for best in points:	1999 and older	100 Euro
	2000 / 2001	50 Euro
	2002 / 2003	50 Euro
	2004	20 Euro
	2005 and 2006	10 Euro

The events 50m back, 50m breast and 50m fly will not be taken into account.

## 7. Results and protocol

Protocols for each session can be downloaded as printable pdf from the website mentioned in point 3 as soon as possible.

Result documents in paper will not be provided.

With sending the registration, the clubs and participants accept the competitions usual use and sharing of data (publication of registration results, protocols or pictures in print- or online media).

## 8. Miscellaneous

The organizer and the Berliner Bäder-Betriebe are not liable for lost property, damages and injuries.

### Accommodation

Looking for accommodation? We can recommend the Hotel Columbus.

Genslerstraße 18  
13055 Berlin  
Fon +49 (0)30 98197-0  
Fax +49 (0)30 9864512  
E-Mail [info@hotel-kolumbus.de](mailto:info@hotel-kolumbus.de)  
<http://www.hotel-kolumbus.de>  
Please book now by yourself.

